

580697-2026 - Verseny

Németország – Kapcsolóberendezések – Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

OJ S 161/2026 21/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Árubeszerzés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

E-mail-cím: alexander.kopp@stadtwerke-achim.de

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Villamos energiával kapcsolatos tevékenységek

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

Leírás: Der Auftraggeber führt eine Ausschreibung im Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb gem. SectVO, dem NTVergG und der Vergabe- und Vertragsordnung für Leistungen, Teil A, Abschnitt 1 (VOL/A) durch. Die Stadtwerke Achim AG (SWA) hat den Bedarf in den gesamt 3 Stück Leistungsbeschreibungen / Leistungsverzeichnissen vom 11.08.2026 definiert. Leistungsbeschreibung: Herstellung und Lieferung von gesamt 8 Stück Trafo Kompaktstationen laut beiliegenden gesamt 3 Stück Leistungsbeschreibungen / Leistungsverzeichnissen vom 11.08.2026.

Eljárásazonosító: 63fbea60-617d-4627-a7a0-8d8a693b9eb9

Belső azonosító: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

Az eljárás típusa: Eljárást megindító felhívás előzetes közzétételével járó tárgyalásos / tárgyalásos

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 31214000 Kapcsolóberendezések

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: 28832

Város: Achim

Irányítószám: 28832

Ország alegysége (NUTS): Verden (DE93B)

Ország: Németország

További információk: Abnahme/Lieferung in den Netzgebieten der Stadtwerke Achim AG

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 650 000,00 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXP4D5XM7SS#

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

sektvo -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Közbekzerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

Leírás: Leistungsbeschreibung: Herstellung und Lieferung von gesamt 8 Stück Trafo

Kompaktstationen laut beiliegenden gesamt 3 Stück Leistungsbeschreibungen /

Leistungsverzeichnissen vom 11.08.2026. Abnahmeeinteilung: Es ist beabsichtigt, ab

Liefermöglichkeit in 2027 monatlich jeweils 2 Stationen abzunehmen. Die Gesamtabnahme aller Stationen sowie die Rechnungsstellung erfolgt jedoch bis spätestens 31.12.2027.

Lieferzeitvorgaben: Die Lieferungen haben ab dem 30.04.2027 zu erfolgen. Sofern ein Bieter die genannte Lieferfrist nicht einhalten kann, hat er sein Angebot als Nebenangebot deklariert abzugeben. Sämtliche Schaltanlagen laut Leistungsverzeichnis sind F-Gasfrei zu liefern.

Belső azonosító: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 31214000 Kapcsolóberendezések

Opciók:

A lehetőségek leírása: Sofern Mehrleistungen erforderlich sind und schriftlich mit dem Auftraggeber vereinbart wurden.

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: 28832

Város: Achim

Irányítószám: 28832

Ország alegysége (NUTS): Verden (DE93B)

Ország: Németország

További információk: Abnahme/Lieferung in den Netzgebieten der Stadtwerke Achim AG

5.1.3. Becsült időtartam

Egyéb időtartam: Ismeretlen

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.6. Általános információk**Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Még nem ismert

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbekzerzési projekt

A közbekzerzésre a kormányzati közbekzerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbekzerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: nem

5.1.7. Stratégiai közbekzerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Der Preis ist das alleinige Zuschlagskriterium (Preis 100 %) Der Preis wird aus der Wertungssumme des Angebots ermittelt. Der Zuschlag erfolgt auf das Angebot, welches unter Berücksichtigung vorherstehender Regelungen die niedrigste Wertungssumme aufweist.

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 16/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D5XM7SS/documents>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Webcím: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D5XM7SS>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

Eljárási feltételek:

Az ajánlattételi felhívás közzétételének becsült dátuma: 29/09/2026

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D5XM7SS>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Megengedett

A részvételi jelentkezések beérkezésének határideje: 23/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos egyes dokumentumok benyújthatók egy későbbi időpontban.

További információk: Nachforderung von Eignungsnachweisen Die Vergabestelle behält sich vor, nach sachgerechte Ermessen fehlende Unterlagen, Erklärungen und Angaben binnen einer Frist von drei (3) Werktagen nachzufordern. Unterlagen, Erklärungen und/oder Nachweise, die nach Fristablauf eingereicht werden, werden nicht berücksichtigt. Der Teilnahme Antrag wird in der dann vorliegenden Form bewertet. Zwingende Voraussetzung für die Wertbarkeit eines Teilnehmerantrags ist ein fristgerecht eingegangener, rechtswirksam unterschriebener Teilnahmeantrag.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Jelenleg ismeretlen

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Verwendung Gesetzlicher Vorschriften Die Vergabestelle verfährt nach dem Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkung (GWB), der Verordnung über die Vergabe von öffentlichen Aufträgen im Bereich des Verkehrs, der Trinkwasserversorgung und der Energieversorgung (Sektorenverordnung - SektVO) und dem niedersächsischen Gesetz zur Sicherung von Tariftreue und Wettbewerb bei der Vergabe öffentlicher Aufträge (Niedersächsisches Tariftreue und Vergabegesetz - NTVergG) in der zum

Zeitpunkt der Vergabe Bekanntmachung gültigen Fassung, ohne dass diese Bestimmungen Vertragsbestandteil werden.

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

Pénzügyi megállapodás: Kostenerstattung Für die Erstellung und Zustellung des Teilnahmeantrages wird keine Entschädigung gewährt.

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Közvetítő szervezet: Vergabekammer Niedersachsen

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer Niedersachsen

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet:

Vergabekammer Niedersachsen

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Vergabekammer Niedersachsen

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Herstellung und Lieferung von 8 Stück Trafostationen 2027

Regisztrációs szám: DE 116739835

Postacím: 28832

Város: Achim

Irányítószám: 28832

Ország alegysége (NUTS): Verden (DE93B)

Ország: Németország

E-mail-cím: alexander.kopp@stadtwerke-achim.de

Telefonszám: 04202510181

E szervezet szerepei:

Vevő

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Vergabekammer Niedersachsen

Regisztrációs szám: t:04131153308

Postacím: Auf der Hude 2

Város: Lüneburg

Irányítószám: 21339

Ország alegysége (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Ország: Németország

E-mail-cím: vergabekammer@mw.niedersachsen.de

E szervezet szerepei:

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Vergabekammer Niedersachsen

Regisztrációs szám: t:04131153308

Város: Lüneburg

Irányítószám: 21339

Ország alegysége (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Ország: Németország

E-mail-cím: vergabekammer@mw.niedersachsen.de

Telefonszám: 04131 15-2943

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

Közvetítő szervezet

8.1. ORG-0004

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83

Város: Bonn

Irányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 52fc9f68-98ee-4c6b-8776-ea7216d4453f - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 19/08/2026 16:37:41 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 580697-2026

HL S kiadás száma: 161/2026

A közzététel dátuma: 21/08/2026